

## Annexes et autres renseignements

Annexe 3 Liste des déclarations d'initiés déposées hors délais

**6. Marchés des valeurs**18 juillet 2008 - Vol. 5, n° 28

Vous trouverez, sous la présente annexe, une liste des opérations d'initiés déclarées hors délai dans le Système électronique de déclaration des initiés (SEDI). Il s'agit de la liste des initiés qui n'ont pas déclaré leur emprise ou une modification à leur emprise à l'intérieur des délais prescrits par la Loi. Cette liste est publiée chaque semaine, mais les opérations déclarées hors délai n'y apparaissent qu'une seule fois.

Le détail des opérations déposées en retard est publié à l'Annexe B1 (Déclarations d'initiés SEDI). Ces opérations sont codifiées « R ».

L'information publiée dans cette annexe est tirée du rapport hebdomadaire produit par le Système électronique de déclaration des initiés (SEDI).

Les initiés ou leurs agents autorisés sont responsables des informations entrées dans le système et, par conséquent, de celles contenues dans le présent rapport. L'information entrée directement dans SEDI prévaut toutefois sur celle présentée ci-dessous. Certaines informations entrées par les initiés ou leurs agents, qui ne sont pas automatiquement traduites par le système, peuvent être publiées en français ou en anglais.

Le personnel rappelle aux initiés qu'ils doivent, en vertu de la Loi sur les valeurs mobilières (LVM), déclarer leur emprise ou une modification à leur emprise sur les titres d'un émetteur assujetti au Québec de façon exacte et claire et ce, dans un délai de dix jours, sauf dans certains cas précis.

L'initié qui ne déclare pas, dans les délais requis, toute modification à son emprise sur les titres de l'émetteur à l'égard duquel il est initié peut être tenu au paiement d'une sanction administrative pécuniaire ou être passible d'une amende à la suite d'une poursuite pénale.

La sanction administrative pécuniaire est prévue à l'article 274.1 LVM et à l'article 271.14 du Règlement sur les valeurs mobilières (RVM). Cette sanction administrative pécuniaire est imposée aux initiés des émetteurs assujettis pour lesquels le Québec agit à titre d'autorité principale. Afin de bien les identifier, les opérations de ces initiés apparaissent en caractère gras dans la présente Annexe. Cette sanction administrative pécuniaire est de 100 \$ par omission de déclarer pour chaque jour au cours duquel il est en défaut, jusqu'à concurrence d'une somme maximale de 5 000 \$.

L'infraction pouvant faire l'objet d'une poursuite pénale est prévue à l'article 202 LVM, avec référence à l'article 97 LVM et à l'article 174 RVM. Une telle infraction rend l'initié passible d'une amende de 1 000 \$ à 20 000 \$ dans le cas d'une personne physique et d'une amende de 1 000 \$ à 50 000 \$ dans les autres cas. Pour informations, veuillez communiquer avec l'Autorité des marchés financiers.

**6. Marchés des valeurs**18 juillet 2008 - Vol. 5, n° 28 345

Opérations d'initiés déclarées hors délai					
Initié	Émetteur	Date de l'opération	Date de réception	Autorité principale	
Aberdeen Asia-Pacific Income Investment Company Limited			<u> </u>		
	Aberdeen Asia-Pacific Income Investment Company Limited	2008-05-30	2008-07-14	ON	
Babineau, Edouard		-1			
	Plazacorp Retail Properties Ltd.	2008-06-24	2008-07-11	NB	
Baker, David				5.0	
	Ivanhoe Mines Ltd.	2007-11-14	2008-07-11	BC	
Brissenden, Richard William		0000 00 05		011	
Connaday Dayalas Wayna	Canuc Resources Corporation	2008-06-25	2008-07-16	ON	
Cannaday, Douglas Wayne	Deigus Enternsiege Ltd	2000 07 02	2000 07 45	ВС	
Caouette, Martin	Dejour Enterprises Ltd.	2008-07-03	2008-07-15	ВС	
Caouette, Martin	Opta Minerals Inc.	2007-09-05	2008-07-14	ON	
Cassidy, Christopher Wallace Leigh	Opta Millerais IIIc.	2007-09-03	2000-07-14	ON	
Cassidy, Christopher Wanace Leigh	Pan Orient Energy Corp.	2008-07-03	2008-07-17	AB	
Cloutier, Raymond	Tan Chort Energy Corp.	2000 07 00	2000 07 17	712	
oround, raymona	STELMINE CANADA LTÉE	2008-06-06	2008-07-17	QC	
Creel, David Versal					
	GeoPetro Resources Company	2008-06-27	2008-07-15	AB	
Dodokin, Michelle Grace					
	ING Canada Inc.	2007-05-31	2008-07-16	ON	
Doppelbauer, Josef		·			
	Bombardier Inc.	2008-07-01	2008-07-15	QC	
Dufresne, Guy		<del></del>	<del>-</del>		
	IAMGOLD Corporation	2008-05-22	2008-07-12	ON	
	IAMGOLD Corporation	2008-06-30	2008-07-12	ON	
Envoy Capital Group Inc.					
	Envoy Capital Group Inc.	2008-06-06	2008-07-11	ON	
	Envoy Capital Group Inc.	2008-06-16	2008-07-11	ON	
	Envoy Capital Group Inc.	2008-06-17	2008-07-11	ON	
	Envoy Capital Group Inc.	2008-06-18	2008-07-11	ON	
	Envoy Capital Group Inc.	2008-06-19	2008-07-11	ON	
	Envoy Capital Group Inc.	2008-06-23	2008-07-11	ON	
	Envoy Capital Group Inc.	2008-06-25	2008-07-11	ON	
	Envoy Capital Group Inc.	2008-06-26	2008-07-11	ON	
	Envoy Capital Group Inc.	2008-06-26	2008-07-11	ON	

**6. Marchés des valeurs**18 juillet 2008 - Vol. 5, n° 28 346

	Opérations d'initiés déclarées hors délai	Bulletin de l'Autorité des marchés financiers		
Initié	Émetteur	Date de l'opération	Date de réception	Autorité principale
FirstService Corporation				
	FIRSTSERVICE CORPORATION	2008-05-23	2008-07-11	ON
	FIRSTSERVICE CORPORATION	2008-05-23	2008-07-11	ON
	FIRSTSERVICE CORPORATION	2008-05-23	2008-07-11	ON
	FIRSTSERVICE CORPORATION	2008-05-23	2008-07-11	ON
	FIRSTSERVICE CORPORATION	2008-05-23	2008-07-11	ON
	FIRSTSERVICE CORPORATION	2008-05-23	2008-07-11	ON
	FIRSTSERVICE CORPORATION	2008-05-23	2008-07-11	ON
Hall, Richard James				
	Metallica Resources Inc.	2008-07-02	2008-07-14	ON
Heller, Anthony				
	Fiducie de Placement Hypothecaire Firm Capital	2008-06-27	2008-07-17	ON
High Income Preferred Shares Corporation				
	High Income Preferred Shares Corporation	2008-06-04	2008-07-16	ON
	High Income Preferred Shares Corporation	2008-06-10	2008-07-16	ON
	High Income Preferred Shares Corporation	2008-06-11	2008-07-16	ON
	High Income Preferred Shares Corporation	2008-06-18	2008-07-16	ON
	High Income Preferred Shares Corporation	2008-06-23	2008-07-16	ON
	High Income Preferred Shares Corporation	2008-06-23	2008-07-16	ON
Holt, James Owen			_	
	Destiny Resource Services Corp.	2008-06-20	2008-07-17	AB
Hruska, Joanne Angela				
	Aston Hill Financial Inc. (formerly, Overlord Financial Inc.)	2008-05-02	2008-07-11	AB
James, Eric William				
	Santoy Resources Ltd.	2008-06-23	2008-07-14	BC
JONES, JOHN LOAD CECIL				
	Troy Resources NL	2008-06-19	2008-07-11	BC
Jones, Peter Clark				
	IAMGOLD Corporation	2008-06-30	2008-07-11	ON
Lecky, Patrick				
	Canaccord Capital Inc.	2008-06-16	2008-07-15	BC
Lemay, Michel				
	STELMINE CANADA LTÉE	2008-07-03	2008-07-15	QC
	STELMINE CANADA LTÉE	2008-07-03	2008-07-15	QC
Likes, Garth				
	LAB Recherche Inc.	2008-06-09	2008-07-11	QC
	LAB Recherche Inc.	2008-06-13	2008-07-11	QC
	LAB Recherche Inc.	2008-06-17	2008-07-11	QC
	LAB Recherche Inc.	2008-06-26	2008-07-11	QC
				-

**6. Marchés des valeurs**18 juillet 2008 - Vol. 5, n° 28

D 11 11					<i>.</i>
RIIIIAtin	aρ	1 A LITARITA	dae m	archae	financiers

	Opérations d'initiés déclarées hors délai	Bulletin de l' <b>Autorité des marchés financiers</b>		
Initié	Émetteur	Date de l'opération	Date de réception	Autorité principale
McCluskey, John				
	ALAMOS GOLD INC	2008-05-15	2008-07-16	BC
McIntyre, Eldon Angus				
	Celtic Exploration Ltd.	2008-07-02	2008-07-17	AB
	Celtic Exploration Ltd.	2008-07-03	2008-07-17	AB
McIntyre, James Alexander				
	Strategic Energy Fund (formerly NCE Strategic Energy Fund)	2007-07-11	2008-07-16	ON
Mell, Trent Charles Arthur				
	North American Palladium Ltd.	2007-04-16	2008-07-16	ON
Midsummer Investment Ltd				
	Victhom Bionique Humaine inc.	2008-06-30	2008-07-16	QC
Mitsui Matsishima International Pty Ltd.				
	Cline Mining Corporation	2008-07-04	2008-07-16	ON
Pattison, James A.				
	Canfor Corporation	2007-12-21	2008-07-10	BC
Reeves, Peter				
	Ivanhoe Mines Ltd.	2007-02-14	2008-07-11	BC
Smith, Stephen				
	First National Financial Income Fund	2006-07-11	2008-07-16	ON
Stewart, Robert				
	Canfor Corporation	2008-06-27	2008-07-15	BC
Tax Optimized Return Oriented Securities Trust				
	Tax Optimized Return Oriented Securities Trust	2008-06-03	2008-07-16	ON
	Tax Optimized Return Oriented Securities Trust	2008-06-10	2008-07-16	ON
	Tax Optimized Return Oriented Securities Trust	2008-06-10	2008-07-16	ON
	Tax Optimized Return Oriented Securities Trust	2008-06-12	2008-07-16	ON
	Tax Optimized Return Oriented Securities Trust	2008-06-12	2008-07-16	ON
Telfer, lan William				
	New Gold Inc.	2008-06-30	2008-07-11	BC
Tikkanen, John Douglas				
	ShawCor Ltee	2008-06-19	2008-07-17	ON
	ShawCor Ltee	2008-06-19	2008-07-17	ON
	ShawCor Ltee	2008-06-26	2008-07-17	ON
Tsampalieros, Gabriel				
	Second Cup Royalty Income Fund	2008-06-23	2008-07-17	ON
Van der Wee, Gregory				
	Fonds de revenu Aéroplan	2006-03-28	2008-07-10	QC

**6. Marchés des valeurs**18 juillet 2008 - Vol. 5, n° 28 348